

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

## **Deutsches Gebet- und Andachtsbuch - Cod. Lichtenthal 142**

**[S.l.], [Ende des 16. Jh.]**

Andacht zur Kindheit Mariens

[urn:nbn:de:bsz:31-29452](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-29452)

Sie nach. Volgt wie man  
Das bündel bündel  
und jungfröylin auß  
gaben in winterlin  
um wiffen winter  
Lagen zu. Am Ende  
zu dinsten geben sol

---

mein lieblich von S.  
Anna Das lieb bündel  
auß zu geben und spring  
ad iuniorum deus vultu  
suo

So du meczamb auß styt so  
spring die artiff o ad mira  
bile comercio

Dar nach so nach Das lieb  
bündel und spring die artiff  
Swoye propeza amica mea

84

ostende mihi faciem tuam sicut  
enim vox tua in auriibus  
meis vox enim tua dicitur  
et facies tua decora

---

Dan Ervairer videris fuis die  
vring und sprich

O flouens rosa virgo  
maria mater gratie  
mater misericordie  
in nos ab hoste ptege  
et in bona matris susci  
pe

---

min geb das ein Kind  
ein auf und sprich

Cum hac imitate nativi  
tate peate marie se rebre  
muis ut ysa pro nobis  
in recedat ad dominum  
gesum christum  
Dannach so geb das

linde zartre bindlin maria  
auff dem bindlin mit  
dem runde am maris  
sere fall in zu fischen mit  
dem p. monstade te vnd  
fang sie mit dem p. vingo  
Singulans darneib. lög  
das fischen bindlin 5 anna  
in in fisch und fisch  
o maria vingo regia  
benedicte in a domino  
quia peccata fuerunt vite  
Eunnicans

---

Wim nam 5 Anna das  
linde bindlin auff dem  
so fisch dem p. vingo Singu  
vnd weil das zart noch  
so zung ist das man so  
vnd in unweiblich vnd  
noch in andit so fisch

88

Salve maria gemam prouidencie  
De qua mundo misit sal iusti-  
cie Salve pia mater christi  
anacum suauis filius ad  
filiu regem angelorum  
hincgo Salamen spes et mater  
benigna ocythorum  
nim felt du das zart  
kumlin arly ronnenen bry  
dum offen in fimmu zugant  
sprich dan gummis 9 glorio  
sa donna

---

ducuach so brenit dan  
hoben bindeln in bad  
lin mir vi salua regina  
dus nroas andacht was  
dus gelicht und mit dipen  
zwarjen andichten felt du  
us baden

---

Ave virginis liliu

in humilitatis valle flo-  
rum dicitur in rose mundicie  
splendissima dicitur manna  
dicitur melle dulcissima Salve  
virago virginum corona et  
procedis nati tui dicitur  
nem in gloria

---

Dixit dicitur autem amittit  
quod dicitur in domo sua  
Tota pulchra es amica  
mea et macula non est  
in te fons distans labia  
tua mellis et lac sub lingua  
tua odor lignorum tuo  
vinum super omnia aroma  
ta iam enim hinc non  
sunt iudicabit et recessit  
flaves aperturam vinee  
florentes ad dicitur dicitur  
et vox iudicis et audita  
est in terra nostra surge pro  
pecca amica mea veni de  
libano veni coronaberis

89

Darumach so du darst. linc  
Gundlin gubad, hast so seer  
du im anly zu essem. vud  
zu drinckem gubnu. linc  
frucht

---

Aue ex parvis amiraren  
cia aue ex filiis sapientia  
Aue ex spiritibus sancti  
benignitate o dilectissima  
maria celum et terram  
illuminans gratia plena  
in fundens et replens  
omnes re diligentes dominus  
secum dei parvis vicinis  
et in virgini cordis  
virginibus amicis,  
et sanctis dilectissimis  
benedicta tu in mulieribus  
que evasisti maledicti  
onem et eternam in perpetuum  
si benedictionem et benedic  
tus fructus ventris tui

omne creatore et domi  
nis omnia benedicens  
et sanctificans et locum  
pletans amen

Süss gnaßigst aller  
Erhärdischste Jungfraw  
maria in der himel  
Das aller fürstlichst  
ist die da geschehen  
ist von dem heiligen  
allerhöchste mit  
zu dir in der aller  
für Ordnung der  
aller heiligsten  
o du aller heiligste  
jungfraw maria  
die fürstlichste  
die fürstlichste  
die aller erhabenste



90

Du bist ein braver das Leben  
Sagen können was du  
das freud und gut gibst  
Allen denen die davon  
Lernen können

---

Nun so ein das Lieb freundlich  
gab und was spricht und zu  
denen Gast so spricht im  
Freundlichen zu mir diesen  
Angebot. Ecce in pulchra et  
Sicut liliis fatus est  
und so ein im freundlich zu  
gesprochen. Gast so lang so  
den widrigen sein begeben und  
sprich dir an die

---

Recordare virgo mater dñi

Perennis in conspectu domini  
loquax pro nobis bona  
ut amoretas in lingua  
suum faram a nobis

so off du dem liebsten kindlein  
ein buechlein vnderweyden  
wilt so spreich magnifi-  
cat edoc aua maris stella  
edoc stumpt musabandrost  
den dem ungeschwänmaria  
woc zu du liebe gast  
so du das lieb kindlein fagest  
in galege gast so solt du no  
winnen ein dick ein wilt  
und solt im lieblich singen  
mit segnen geistlich bis das

zart kumlein ruffschafft  
in dem weing nit mit alidone  
dunzig

oflorans rosa maris  
preciosa o virgo uirgo ofn  
candissima uirgo clarioran  
roca pro nobis omnibus zu  
uirtuosa

Du solt das lieb zart kumlein  
alle tag in mandelain ein  
wickeln in baden und das  
wider sich lassen legen bis  
das es zwey oder drey jar  
alt ist und so sanft anna  
mit dem liebem zarten kumlein  
ein aisch das kumlein was gut  
so sey an und dem in ein segen

nd Gamaylin an und ein  
figuras balzlin all ein  
ne zungen fümigin das  
wel zogen und so die  
zu das Gamaylin an das  
und das balzlin so spreich  
die drey lungen das drey  
ne frainem o bndra mania  
koppes sandra er in und die  
andern lungen mit den  
kesseln auch sol die ein  
figuras schleinlein auf dz  
liabun zarten kundlich  
heierlich lungen auf das  
ein gamaylin lufft an das  
zart kindlin gang und

Spreich die angriff

namir das ma weiden  
 wie und den so thrag  
 no alle mal pflanz  
 und sing in allem  
 lieblich mit zu  
 bündelung und fegen  
 in angriffen oder mit  
 ihren zumeisten oder anders  
 in fegen gebirgen von  
 das mit dem gott und  
 so den das kindlein midist  
 lagas bald wieder in  
 sein bündlein das ja  
 bündel oder wand

In solch dasz zart kind  
lin allen tag in adter iij  
mal spinnen, und der nach  
an wilsel auch spinnen  
digen blick von im gan  
auff das in sein litz  
goffe das du so nit  
wackelt wiffen oft  
mit mir an maria

---

Wan du mir aufgabst  
das lieb zart kindlin  
anzu den mit dem stund  
nun so ist die also täglich

---

Handwritten scribbles at the bottom left of the page.

Faint handwritten text or markings at the bottom center of the page.

So die am wangen auffsticht  
 so ziehen dich mit dem  
 so einigkman einigklich  
 wider den sprich die artiff  
 Singsprope und amica und  
 vialo kannen in und wach  
 das die jungfräulichen maria  
 dem gwisst sie mit dem  
 so ein maris stete und in  
 ein maria und sprich also  
 O Einigkliche jungfräulichen  
 maria durch dein gassen  
 demingheit und nunstlich  
 aufsticht in dem die dich  
 durch gassen hast in allen  
 Singsprope und Singsprope

worochan bagen ich dass du  
mir halffan wilst dass ich  
mich noch können in allem Ding  
nutzen und seligen wercken  
dienen

---

Zum andern und fang sie  
gar freundlich und sprich  
dan v. virgo fingereis mit  
nimm an maria und sprich  
dan dies

---

O heilige jungfrau  
maria durch die gabe zu  
nichten und andacht die heil  
ste erlichste und zündere  
liche jungfrau maria hast  
gahab alle wegen in dem dienst  
getrost bagen ich demiglich  
dass du mir wilst halffan dz



ich allem möglichst mög loben  
gott meinem segopffer und an  
Dachtriglich mög sein in sein  
nem dienst dman

zum in so barkeit dasz lieb zart  
findelin an zu den und dman  
du mit diesen erdmüthigen  
so an mit diesen erdmüthigen  
in dasz wisten an ein gander  
lin und springe sanera an in  
maadilava) dar nach dasz  
undem wochlin springe diese  
durgiff zu dmit eom te do  
unmo bestmano salinis et in  
dumano enicic eimim  
dedit te ex tanquam span  
fam daco mit te corona  
juzimpe dlm in umb dan gis  
ne und springe

D Maria Sit tibi laus et  
honor et gloria per in-  
finita secula amen —

Dans thür in an dia figür  
sprich in mal d quam pül  
Egiz Sime gresus tui in  
Salciamentis filia princi-  
pis in thür in an dan  
obon wort kund sprich zu  
Duit te dominus cide an  
no terra et in mensis no-  
nibus ornabit te —

Dar nach so thür in an nin  
ganz un goldenen wort  
in obon dan obon wort in  
sprich also Jam duploibus  
Easie astriera no necor  
pomi mis sociata nec in  
dimpit in dominus corona

dūna ut in dūis in coro  
 na dūna gloria  
 vūm zū fia mit nūna  
 gūldinan bāran vū fūria  
 dūpōram vūam ut col  
 lūm vūam cūcipit lapidi  
 būs pūnciosis vūadidit  
 dūribūs vūis in vūstina  
 bilis margaritas ut  
 cūcūm dūdit ut vūenam  
 ibūs vūqūa cūomastanti  
 būs

dūff die hochzeit tag so 150  
 in bāran an vūnd fūria  
 gūnda maris maria tom  
 plūm fūm vūinstavio  
 gūnda maria spūcūlūm  
 vūcūm vūvūis gūndūma  
 vūa vūstamūvi glōntū gūnda

Maria pura spes viri gau-  
diū gaudium nobisq; sit dul-  
cis reuerens filij salua nos  
serua nos in Gaudentium Genti-  
lij ubi te sancti hominum con-  
templamur oculi

Beata es maria mater  
domini nostri iesu christi  
quia ex te mundi salus  
aduenit iam ergo glori-  
osa gaudas ante dūm in  
taceada proualis ad filium  
Augustina

Sancta maria virgo inter-  
ceda pro tota mundo quia  
gaudisti noscum oculis  
Eius postlicq; delinnet non  
gale nido gustam pudore  
in gaudetq; sit in Gaudentium

spiciatque ad hoc Saluum manna  
 grana iudicio de qua unum  
 illud est Sal iusticie Salu  
 pia manna Christianorum  
 Sicutum filijs ad filiis un  
 num Angolanum pro salu man  
 do sola totum spero et ma  
 bominqua et ppanorum Sicuti  
 karvatis

Num sary dom libon sumit  
 Ein auf ein guldin swantlin  
 Sonnavirtu adus nostrus  
 iustus christus dilectus  
 filiis nris Sonna iusticie  
 et pofitir fuppar caput tu  
 um Sonna dionna nppary  
 fuzqua favevira vif gloria  
 honoris ut opus fortitudi  
 nis

Ein Gastlich glännet in  
die Ecken gefügt spries  
gäuda mathe vinge gän  
gäuda maria sparsa ppi  
gäuda gäudium tibi form  
par sit in celo et in terra  
in laudibus angelis sancti  
dei gänne in tuncendo  
pro ma quam gänne  
zu das zinnig das  
gänne hantro spries  
in sparsa ab piciu calum  
ba et zinnig daben to  
florid rosa unum et lilia  
carnalium

---

Quia vagina colorum mathe  
fumi vngis Angelorum oma

97  
via floss virginium valis no  
sa val hlium funda p... ad  
filium pro faliva fidulum

---

Dir gurzintom dass gungom  
Luito sprich ditta d...  
yule wa... d...  
z... salam...  
N... d...  
S...  
om...  
z...  
d...  
f...  
c...  
m...  
l...  
d...  
i...

Zu vnsen frainen motten  
vnd die die stam in die ring  
so sprich dieze wort —

Zassie et amant in der  
tota tua baculus et corp  
litus in finis tua gloria  
marum dei filio concepit  
virgo de spiritu sancto —

Damach so stoz in die ring  
an der zarte fingerlin vnd  
sprich

Amulo pio subacrament in  
dominus noster iohannes  
filius tuus dilectissimus

Zu Altolis zu zieren  
das ganz in lichte fruch  
tote pulchra et



für die Handfuchschprieß  
 uncondamirung  
 In dem Stat. bay. dem indix  
 lagen

für die falanfprieß diff  
 quod est ista quia progredi  
 tur quasi divora confing  
 mo pulchra et lina elen  
 et sol mirabilis et castro  
 vno deior ordinata et  
 quia divora sponsa in  
 tur filias ymusalom. Vi  
 duntur nam filio fion et  
 bonifimam predicantem  
 et facim vno vaginam  
 laudantem

van di vno das jungfer

• Ein gar Angaden Gast so  
lobt für junglich und sprich  
Sich salivum in omnium quibus  
virtutibus dilata no a

gominio ut Regina colorum  
vocari dicitur ab gaudium  
coni Angalorum confessoris  
ut concinias tui — p. p. p.  
Sich porta par niam tunc  
is clausa est ut par marianam  
virginiam in niam pass  
facta ut gaudium horis  
Angalorum confessoris  
ut concinias tui —

Dannach sprich dan p. p. p.  
ta mir niam die maria  
und dan die

99

o aller Gütigste Jungfrau  
maria ich dein aller  
reinigste freundlichster  
mein bist dich o mein  
wunder allerliebster  
freund in du aller  
geliebtester mein  
so dass du dich  
gütigst vermagst  
bewahren mich  
von aller bösen  
sachen mich zu  
mir dich bewahren  
zu in allem  
meinem  
nöthigen  
bedürfnis  
notdurft  
gütigst  
ungedogen  
bewahren  
du mich  
gütigst  
vermagst  
mit  
deinem  
gütigsten  
bedürfnis  
mit  
deinem  
gütigsten  
bedürfnis  
in  
deiner  
gütigsten  
bedürfnis

Darum so für die  
gütigste  
mit  
deiner

Der Chor mit dreyen dreyen  
wie folgt

Die Königin der Königin die Do  
mina der Königin Galilea  
die Seta ne qua mundo luy  
ist eine gaudia gloriosa super  
omnes pacifica vale valida da  
cara et pro nobis semper et  
et ora

Und so die Kunst für den Altar  
für das Jungfrau Maria  
Bild zu sprechen. Da alle das  
Ganzigste unter den und Jung  
Frauen Maria von uns  
an das die Jungfrau von  
denn gab an die von lieben  
für in dem die geist und  
für was in dem die geist

Lich und andersgiglich  
mir geloben das man  
schaffen und dich mir was das  
barumbenzigkeit zu allen  
zuir man.

---

Darumach so lob sie zung  
lich und beifit die is mir  
ganzer andersgig

---

so du zu dem diseg milt  
zum so milt die guntliche  
Freizornis mit die la die  
mir bei die maria. adanc  
nneas anders darzu du  
Lieber Gast

---

Itan vroman sie die regun  
die sie ist hat und spung  
also

---

O himelische Väter der wir ich  
aller Treuer feidigste Kind  
kein unandlich duß dem  
gkündt worden feindigen  
Geyzen daimen aller geyst  
in höchte also an die d' in  
Satz zu dem meigen Leben  
Wen aller himelisch Gey  
O aller mächtigste Himel König  
in ich unwirdiger feind  
begier kan daimen mit rigder  
Dass du geistlich was weißt mit  
mir wilst also für geistlich  
und dort kraiglich und beweis  
mir dass ich die treue Kind  
und mich bewahren zu mein  
es lobet vor geyst und zu  
meiner fachen hail Amen  
Zum d' ist so spreich mir  
d' in was und die —

A Du allergernealrigste Konig  
 mein in Gnuet zu dem  
 ich dem a finden in E. man  
 dich demos alle. G. ziehig  
 von mandats. und mussig  
 sein und brappen. Gnuetlich  
 von dir das du mich mererob  
 ist unsißheit. Das frunz  
 und das drane. Das ich  
 dir mag branehan zu  
 dem lobgort. und zu mich  
 me salen. Gail. und anstom  
 Galsung. Das dienst gort  
 Amom.

so du mich zu dir. G. firt  
 zu dem anstom. und  
 sol dem du mich. so frunz  
 sein. dem und lobgort  
 das dir. das gib. und ge  
 fehaten. G. zu dem mich

zu dem andern mündt  
sol dem diu nimpst so sprieg  
Sancus ins forris zu storchung  
daimas lichts dass du gott  
dast bass gordinu möger  
zu allen dingen zu dem  
driem mündt sol so sprieg Sancus  
is er in merialis und dast  
gott frimigquadan dast du  
dich also gottlichlich fürst  
an hat und begar dass du  
die sprieg zu nütz form der  
faat und lichts und zu form  
an gottlichem lob gebrauchet  
wund und sprieg dan die  
O ewiger gütiger gott ich lob  
dich und dan die und glorificir  
dich dass du mich also barumbgung  
ischlich und gütlich gessent hast



so ich no dach int kordian  
 hab noch dan hast du mich also  
 zartlich freundlich gesehen wahr  
 dan ich unvordige bin vnder  
 gar das ich dir zaffreyt barzou  
 zu dem gärligen lob und  
 meinem fealen zeit und das ich  
 meinem lob hasten stromes  
 liehen mag über zu dem von  
 heiligen dienst und zu allen  
 dingen zu meines lobes  
 wie du meines wessen wunde  
 zu und mich dir flaischlich  
 mag über zu dem garmen  
 dach das ich dein abwas  
 allen dingen sich an  
 so du dinsten wilt so sprecht  
 direr wort gauer spinnis

Esri nobis gratia und lügen d  
doreinfluss zölllichungquaden  
die durch den dancetron  
zugeben das die durch  
die quad das g. g. g. g. g.  
güsse ding mögest frölichen  
werden.

So man spricht in d. d. d.  
So spricht ein f. f. f. f. f.  
antiqua benedictio et claritas  
und dan gratias agimus tibi

dar nach dem die f. f. f. f. f. die  
p. n. d. d. f. f. f. die man d. d. d.  
spricht zu dem lob Gottes so f. f. f.  
zu dem d. d. d. d. d. d. d. d.  
g. g. g. g. g. g. g. g. g. g. g.  
die menschen also die zu d. d. d.  
man in d. d. d. d. d. d. d.

Das sey ein zart zung zung  
 familiär mir dir for fia zu  
 die bud sprich ihc also feniend  
 lieb zu dir maria grati  
 a plena misericordiar  
 dia dir et misericordiar  
 paragloriosam coeptionem  
 tuam nobi ma despice  
 propterea peccata nostra ad nos  
 tra et malis omnibus et  
 periculis diuina et corpo  
 ris amon

Das mach so fine fia ein stund  
 edne zwo spationem in dom  
 gationem spicich disse durbist  
 panis juac rum manum suam  
 a sponsa nostris misericordiam  
 meam cum donariibus meis  
 misericordias tua paradisi

malorum punicorum cum primo  
vino fructibus facit distillans  
labia fida Spongia et odor vespi  
memoriam Sicut odor thuris

degenidi in arborum melum  
mucum ut videtur in poma  
conalium et in piceum si  
florensem mala punicia  
renerere re re nerere in  
namis renerere renerere  
re re in thaminis re

Die dem lieben seligen Gurd  
lin. sin blinlin in fruis Gurd  
lin. walehat in dem daz  
ordun hat von dem dandach

Die selb dem Jungem Pinnigin  
durch singen die vinguilisch  
in dem die zu dizehan franden  
adna in die mania die selb die  
die singen die Pinnigin durch

Abans don breuian finem. un  
 spung da fontan boni pizzen  
 da puros mannis aculis in  
 te da fignura quo gainto sapian.  
 cin faporem vira balnat. mous  
 justuignon fer de rosmu pi  
 tros aquarum vinnu cium quia  
 flumit impapm in libano  
 orvius concludit no don  
 gannuare orvius concludit  
 fons fignuratus fura pro  
 pexa amica mea et veni  
 da nact fel du mit don  
 zungon simigin dionuailon  
 and spung don rospus folix  
 ndunqis alfo fel du in fignu  
 te celi regina huc plabivila  
 piis concelebrant. manibus  
 te tanum maladi fuporatha

na una cum angelis alarum  
quibus sic scribit beata virgo  
et die dicitur bene elegit  
et una et ponam in te trona  
meam quia concipit et  
speciem suam.

Su magis in auge in bono  
ziliu martham in dante  
tu scribit ostendit rosa  
magnam christi spem

Darumach für für mir die  
zu der bapst und scribit  
die dicitur vericunorum  
dura magna celorum

Nach der bapst so ghabt  
mit in zu dem abent

Diese und vordring zu dem  
me dundacht sein am morg  
in jurbis mit allen ding  
an

was man fasten so lieblich  
mit dem dandacht sein  
am morgon jurbis und  
begar das du kan dem  
reigand abent essen wir

ausgastof zu wendest  
so man abent fasten so  
wimb die gimbliche frisz  
xin mit dem zu collacion  
mit ditzon antgiff

Teia tua sanctissima  
virgo maxie gracia plena  
tua tua dominus tecum  
pauedicta in in milia uibiq  
et plus benedicta quia om

ves milionis et benedict  
us dilectissimus frater  
pauis in ex pueror m  
et in unum / s / quom  
nibus necessitate tibus  
anima et corpore per  
suntis propter et fu  
suntis anima

begar dich maxir dan  
ginnwal fimmigin quad mit  
andacht zu haren die  
geschafft in dan calacien  
und abo dich danion  
bist zu complor danna  
brzel dan complor mir dan  
dacht und so die so veltuch  
fast so vortamal dan gunt  
und vortamal dan gunt  
an und vortamal dan  
die dan tag gorden hast



• Weiden Gott und seinen  
 Die Himmel dängen Maria  
 und und seinen Saalung hat  
 und und seinen wasen  
 zu gedenken wasen  
 zu wasen bei sein

Dich junglich von ganz  
 um hängen und künne alle  
 seine geben und gedenken  
 das zu dem sprich mich  
 für mich und lag dich mich  
 und lag dich mich  
 die folgen jung ab sing  
 in und jungfrauen wa  
 ria mich das die Maria

D Günstige Dingen  
 zu jungfräulichem müt  
 terna das erst die  
 Maria sprich dich die zu  
 lab dem wasen sein

ist mir und bist dich ganz  
lieb das du mir verlast  
parzissen und vorgeben  
alle meine wissenshaft und  
verfassungen dir ich dich  
an tag in d'ort und in  
dein mündlich an mir  
dieser gaden gab mir  
wovon und verwehen

amen

Die Maria

O du aller barmherzig  
igste himmel in himmel  
bedenke dich die Maria  
hab ich die gesehehn  
zu ob in d'ort dein  
ne gesehehn in mir  
liegen liebe die du

zu allem unvorsichtigen  
 hast und furchtlos zu  
 allen armen findern  
 ich bist dich herzlich  
 o mitter aller gnad  
 in und barmhertzigkeit  
 und verzweiflung aller  
 meinere findern und  
 bist dich du verlast  
 mich nicht zu dem  
 in mitterzeitung und  
 erffolgen dem

Annunziata

O Heilige Jungfräulich  
 o Heilige Maria dich  
 Annunziata Gabrielis  
 geprechen zu lob dem  
 Heiligen und Erleuchten

vertraust das du mich und  
Altegen bist ein heuliche  
und lobliche Königin das  
himels und du erdenich  
bist dich damit gleich das  
du mich wilst befrucht  
gundlich in dir zu mach  
und meine liebe nicht von  
allem über das freude und  
das liebe du

Was du das jungen  
Königin die Kinder  
wilt du das freude

... .. Anna Thronum terrarum  
... .. te quod unum mater  
... .. pietatis miserarum  
... .. miserarum sis nostra  
... .. nunc ad gratiam nostram  
... .. lingua nos quia in te  
... .. confidimus quia es salus

vis nos pia celorum et  
regina Aman

Samstag und

an allen freitagen  
sollt ihr mit  
und bringt ihr  
gold und spinn

D Euerwirdige Fräulein  
wird dich darmit gleich

Alle die ich  
hat die die besitz

in der welt und  
von ganzem hertzen  
mit wilst dailgaffig mag